



លោក Jeffrey Hardy
ដែលជាអគ្គនាយកអង្គការ
TRACIT។ សហការី

ការប្រយុទ្ធប្រឆាំងការធ្វើពាណិជ្ជកម្ម គ្រឿងស្រវឹងខុសច្បាប់ក្នុងប្រទេស កម្ពុជា និងតំបន់អាស៊ាន

គ្រឿងស្រវឹងខុសច្បាប់បង្កគ្រោះថ្នាក់ទៅដល់អាយុជីវិត និងធ្វើឱ្យសេដ្ឋកិច្ចពិភពលោកខាតបង់ប្រាក់ចំណូលពន្ធចំនួន ៨.៩ ពាន់លានដុល្លារ ក្នុងមួយឆ្នាំ។

នៅត្រីមាស ២០២៥ អង្គការសុខភាពពិភពលោកបានព្យាករណ៍ថា តំបន់អាស៊ាននឹងមានអត្រាប្រើប្រាស់គ្រឿងស្រវឹងដោយពុំបានកត់ត្រាខ្ពស់បំផុតនៅក្នុងពិភពលោក ហើយនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជាចំនួនជិតពាក់កណ្តាល (៨៦.៨ ភាគរយ) នៃគ្រឿងស្រវឹងដែលបានទទួលទាន ពុំត្រូវបានកត់ត្រាឡើយ។

របាយការណ៍ថ្មីស្តីពីដំណើរឆ្ពោះទៅសហគមន៍អាស៊ាន៖ ការដោះស្រាយបញ្ហាគ្រឿងស្រវឹងខុសច្បាប់ក្នុងតំបន់អាស៊ាន អាគ្នេយ៍ ដែលរៀបចំរួមគ្នាដោយអង្គការ Asia Pacific International Spirits & Wines Alliance (APISWA), Alliance Against Counterfeit Spirits (AACS), EU-ASEAN Business Council (EU-ABC) និង Transnational Alliance to Combat Illicit Trade (TRACIT) មានគោលបំណងលើកកម្ពស់ការយល់ដឹងអំពីបញ្ហាទាំងនេះ និងលើកជាអនុសាសន៍មួយចំនួនសម្រាប់តំបន់អាស៊ានអាគ្នេយ៍។

ឯកសារផ្សព្វផ្សាយដែលត្រូវចេញនៅថ្ងៃទី១៨ ខែកញ្ញា ស្តីពីកិច្ចការបន្តបន្ទាប់នៃកិច្ចប្រជុំជំនុំមន្ត្រីសេដ្ឋកិច្ចអាស៊ានលើកទី ៥៨ នៅខេត្តសៀមរាប បង្ហាញអំពីឥទ្ធិពលនៃជំងឺកូវីដ ១៩ ដែលជាកត្តាមួយនៅក្នុងចំណោមកត្តាផ្សេងៗទៀតដែលបានធ្វើឱ្យពាណិជ្ជកម្មគ្រឿងស្រវឹងខុសច្បាប់កាន់តែមានសភាពធ្ងន់ធ្ងរដោយសារមានកម្មវិធីពាណិជ្ជកម្មតាមប្រព័ន្ធអេឡិចត្រូនិកកាន់តែលឿន និងសេវាដឹកជញ្ជូនកាន់តែទូលំទូលាយនៅអំឡុងពេលវិវត្តន៍ដោយសារជំងឺរាតត្បាត។

ដោយមានបញ្ហាផ្សេងៗទៀតដូចជា ការអនុវត្តច្បាប់

មិនបានពេញលេញ ការដាក់ចេញបទប្បញ្ញត្តិថ្មីនៃពេកការយកពន្ធខ្ពស់ទៅលើផលិតផលគ្រឿងស្រវឹងស្របច្បាប់ និងទំនិញខុសច្បាប់មានតម្លៃទាប ទិដ្ឋភាពពាណិជ្ជកម្មទំនិញក្លែងក្លាយត្រូវបានរំខានដោយកើនឡើងដល់ ៨ ពាន់លានដុល្លារ អាមេរិកនៅក្នុងឆ្នាំ ២០២២ ដែលកត្តាចម្បងបណ្តាលមកពីការធ្វើពាណិជ្ជកម្មតាមប្រព័ន្ធអេឡិចត្រូនិក។

លោក Chris Humphrey ដែលជាអគ្គនាយកប្រតិបត្តិនៃក្រុមប្រឹក្សាធុរកិច្ចសហភាពអឺរ៉ុប-អាស៊ានបានលើកឡើងថា “ជារឿងគួរឱ្យសោកស្តាយដែលការធ្វើពាណិជ្ជកម្មខុសច្បាប់នៅក្នុងតំបន់អាស៊ាន។ ស្ថានភាពនេះមិនត្រឹមតែបង្កគ្រោះថ្នាក់ដល់សុខភាព និងសុវត្ថិភាពសាធារណៈប៉ុណ្ណោះទេ ប៉ុន្តែក៏ធ្វើឱ្យអ្នកប្រើប្រាស់ទទួលបានផលិតផលមិនស្របតាមស្តង់ដារ ហើយនាំឱ្យរដ្ឋាភិបាលបាត់បង់ប្រាក់ចំណូល និងមិនអាចគ្រប់គ្រងទៅលើទិដ្ឋភាពផងដែរ។ ទន្ទឹមនឹងនេះ ស្ថានភាពនេះក៏បណ្តាលឱ្យប៉ះពាល់ដល់កេរ្តិ៍ឈ្មោះពាណិជ្ជកម្មផងដែរ ប្រសិនបើកម្មសិទ្ធិបញ្ញារបស់ម្ចាស់ម៉ាកមិនត្រូវបានការពារ”។

លោកក៏បានលើកឡើងថា “វិធានការដែលមានកិច្ចសហការគ្នារវាងតំបន់អាស៊ានអាគ្នេយ៍ និងឯកជនគឺជាចំណុចគន្លឹះសំខាន់ក្នុងការដោះស្រាយបញ្ហានេះដូចដែលបានលើកឡើងយ៉ាងត្រឹមត្រូវនៅក្នុងរបាយការណ៍នេះ” ករណីស្លាប់ដែលបង្កឡើងដោយការទទួលទានស្រាសខុសច្បាប់បានកើតឡើងម្តងហើយម្តងទៀតនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ដែលកើតមានរាប់សិបករណីនៅក្នុងមួយឆ្នាំ។ នៅក្នុងករណីមួយដែលបានកើតឡើងកាលពីខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០២១ មានមនុស្សចំនួនដប់មួយនាក់បានបាត់បង់ជីវិត និងដប់នាក់ត្រូវបានបញ្ជូនទៅកាន់មន្ទីរពេទ្យបន្ទាប់ពីបានទទួលទានស្រាដែលសង្ស័យថាមានជាតិពុល។

លោក Jeffrey Hardy ដែលជាអគ្គនាយកអង្គការ TRACIT បានមានប្រសាសន៍ថា “ការចំណាយទៅលើសុខភាពសាធារណៈ និងសោធន៍នាមក្រៅលើបុគ្គលម្នាក់ៗដោយសារគ្រឿងស្រវឹងខុសច្បាប់មានការកើនឡើងគួរឱ្យព្រួយបារម្ភ។ របាយការណ៍ថ្មីនេះផ្តល់នូវព័ត៌មានដ៏សំខាន់ដើម្បីឱ្យអ្នកបង្កើតច្បាប់នៅតាមបណ្តាប្រទេសអាស៊ាននានាដឹងថាការធ្វើពាណិជ្ជកម្មស្រាខុសច្បាប់ត្រូវតែបញ្ឈប់ជាបន្ទាន់។

របាយការណ៍នេះដាក់ស្នើឱ្យមានសកម្មភាពចំនួនដើម្បីដោះស្រាយបញ្ហា ដែលអ្នកមានការបង្កើតក្រុមការងារអាស៊ានទទួលបន្ទុកដោះស្រាយការធ្វើពាណិជ្ជកម្មខុសច្បាប់ដែលដឹកនាំដោយប្រធានអាស៊ានដើម្បីគាំទ្រនិងសម្របសម្រួលសកម្មភាពនានានៅទូទាំងតំបន់។

លោក Wilson Del Socorro ដែលជាប្រធានអង្គការ APISWA បានគូសបញ្ជាក់ថា “គ្រឿងស្រវឹងខុសច្បាប់បង្កផលប៉ះពាល់យ៉ាងធ្ងន់ធ្ងរដល់សុខភាព និងសុវត្ថិភាពសាធារណៈ ហើយក៏បណ្តាលឱ្យរដ្ឋាភិបាលបាត់បង់ប្រាក់ចំណូលជាច្រើនផងដែរ។ វិស័យរបស់យើងត្រូវជាដឹកនាំដើម្បីផ្តល់កិច្ចសហការជិតស្និទ្ធជាមួយរដ្ឋាភិបាលប្រទេសនានា ព្រមទាំងភាគីពាក់ព័ន្ធផ្សេងទៀតដើម្បីរួមគ្នាដោះស្រាយបញ្ហានេះឱ្យទទួលបានជោគជ័យ។

ឯកសារនេះនឹងត្រូវផ្សព្វផ្សាយជាផ្លូវការនៅក្នុងកិច្ចសន្ទនាគោលនយោបាយស្តីពីការលើកកម្ពស់បរិយាប័នហិរញ្ញវត្ថុ និងការធ្វើពាណិជ្ជកម្មដោយយុត្តិធម៌នៅថ្ងៃទី១៨ ខែកញ្ញា នៅខេត្តសៀមរាប ដែលជាកម្មវិធីដែលមានការចូលរួមដោយសេរីរៀបចំឡើងដោយក្រុមប្រឹក្សាធុរកិច្ចសហភាពអឺរ៉ុប-អាស៊ាន (EU-ABC) និងសភាពាណិជ្ជកម្មអឺរ៉ុបនៅកម្ពុជា ដែលនឹងមានការចូលរួមពីតំណាងនានាមកពីវិស័យសាធារណៈនិងឯកជន។ ■

“ ជាអកុសល ពាណិជ្ជកម្ម ខុសច្បាប់នៅទូទាំង វិស័យជាច្រើនមានច្រើន នៅក្នុងអាស៊ាន។ វាមិន ត្រឹមតែបង្កគ្រោះថ្នាក់ ដល់សុខភាព និង សុវត្ថិភាពសាធារណៈ ប៉ុណ្ណោះទេ វានាំឱ្យ អ្នកប្រើប្រាស់ទទួល បានផលិតផលដែល មិនមានស្តង់ដារ និងនាំ ឱ្យបាត់បង់ប្រាក់ចំណូល របស់រដ្ឋាភិបាល និង ការគ្រប់គ្រងទិដ្ឋភាព។



Jeffrey Hardy,
Director-General of
TRACIT. Supplied

Fighting the illicit alcohol trade in Cambodia and ASEAN

Illicit alcohol endangers lives and costs the global economy \$8.9 billion in fiscal revenue each year. By 2025, the World Health Organization predicts the ASEAN region to have the highest consumption rate of unrecorded alcohol in the world and in Cambodia, almost half (46.8 percent) of consumed alcohol is unrecorded.

A new report, *Towards an ASEAN Community: Tackling Illicit Alcohol in Southeast Asia*, co-authored by the Asia Pacific International Spirits & Wines Alliance (APISWA), the Alliance Against Counterfeit Spirits (AACS), the EU-ASEAN Business Council (EU-ABC) and the Transnational Alliance to Combat Illicit Trade (TRACIT), aims to increase awareness on these issues and proposes several recommendations for the region.

The publication, to be released 18 September on the sidelines of the 54th ASEAN Economic Ministers' meeting in Siem Reap, demonstrates how, amongst other drivers, the COVID-19 pandemic has exacerbated the problem of illicit alcohol trade, fuelled by flourishing e-commerce platforms and alcohol delivery

services in the midst of pandemic restrictions.

Combined with insufficient enforcement, excessive regulation, high taxation on legal alcohol products, and the low cost of illicit goods, the counterfeit trade market is expected to reach US\$4 trillion in 2022, primarily fuelled by e-commerce.

"Unfortunately, illicit trade across a range of sectors is rife in ASEAN. It not only endangers public health and safety, it leads to consumers getting substandard products and leads to loss of government revenues and control of markets. It can also lead to reputation loss if brand's intellectual property is not being protected."

"Collaborative action between the public and private sectors is key to tackling this issue as the report rightly highlights," Chris Humphrey, the Executive Director of the EU-ABC said.

Deaths caused by consuming illicit rice wine are a regular occurrence in Cambodia, with dozens reported each year. In one incident in June 2021, eleven people died and ten were hospitalised after drinking rice wine suspected to be toxic.

"The public health costs and personal

tragedies from illicit alcohol are staggering. This new report can go a long way in educating lawmakers in ASEAN that illicit trade in alcohol must be stopped, immediately," Jeffrey Hardy, the Director-General of TRACIT said.

The report proposes several recommendations to solve the issue, including creating a dedicated ASEAN Taskforce on Illicit Trade led by the ASEAN Chairmanship to support and coordinate actions throughout the region.

APISWA Chairman, Wilson Del Socorro, remarked: "Illicit alcohol poses a wide range of negative impacts including risk to public health and safety and loss of government revenue. Our industry stands ready to work in close collaboration with governments and other stakeholders to tackle this issue together."

The paper will officially be launched at the Siem Reap Policy Dialogue on Promoting Financial Inclusion and Fair Trade on 18 September, a free-to-attend event organized by the EU-ABC and the European Chamber of Commerce Cambodia that will feature representatives from the public and private sectors. ■

“Unfortunately, illicit trade across a range of sectors is rife in ASEAN. It not only endangers public health and safety, it leads to consumers getting substandard products and leads to loss of government revenues and control of markets.”